

2016 Annual Budget Town Hall Meeting

Junta Anual de la Comunidad sobre el Presupuesto 2016

Saturday, March 12th • 10:00 a.m. – 2:00 p.m.

Silberman School of Social Work at Hunter College

218 3rd Avenue • New York, NY 10035



Assemblyman **Robert J. Rodriguez**

Reports to the People

Winter 2016

Dear Neighbors,

I hope everyone is staying warm this winter and gearing up for spring!

Currently, I am working hard to fight for the issues that affect East Harlem and the Upper East Side in Albany this legislative session:

- We are fighting to bring sufficient technology and programs to our schools to prepare our children for the 21st century digital world.
- Taking the MTA head on to ensure that \$1 billion in funding be restored into the MTA capital plan for phase 2 of the 2nd Avenue Subway project.
- We will continue to push for more green space and park land for our community along the East River Esplanade.
- We are working to pass the Secure Choice Savings Program Act (A.8332a/S.6045a) to provide savings options for retirement and provide financial security to all New Yorkers.
- We will continue to make safer our gas and methane infrastructure by updating and replacing aging pipelines.

These are just some of the fights we are spearheading in this year's session. Your input and support is essential for the success of these campaigns and others in our community. I look forward to working with you to improve East Harlem, El Barrio, the Upper East Side, and the great State of New York.

I would like to invite everyone to my Annual Budget Town Hall, held on March 12 from 10:00 a.m. to 2:00 p.m. at the Hunter College Silberman School of Social Work, 2180 3rd Avenue. We will have an overview of the New York State budget and special guest speakers on important topics such as health, housing, retirement savings, and transit. Please submit any thoughts or questions you have on the state budget to rrodriguez@assembly.state.ny.us or via Facebook and Twitter to have them answered at the event. I hope to see you there!

Sincerely,

Robert J. Rodriguez

Estimados vecinos:

Espero que todos se estén manteniendo abrigados durante este invierno y ¡preparándose para la primavera!

Actualmente en esta Sesión Legislativa, estoy trabajando arduamente en Albany en los asuntos que afectan al este de Harlem y el Upper East Side:

- Estamos luchando para traer suficiente tecnología y programas para nuestras escuelas para preparar a nuestros niños para el mundo digital del siglo 21.
- Estamos enfrentando a la Autoridad Metropolitana de Transporte (MTA, por sus siglas en inglés) para asegurar que los mil millones de dólares en financiamiento sean reinvertidos en el plan para el proyecto de la Fase 2 del tren subterráneo de la Segunda Avenida.
- Continuaremos presionando por más espacios verdes y parques para nuestra comunidad a lo largo del Malecón del East River.
- Estamos trabajando para aprobar la Ley del Programa de Opciones Seguras de Ahorro (A.8332a/S.6045a) para proveer opciones de ahorro para el retiro y la seguridad financiera para todos los neoyorquinos.
- Continuaremos haciendo más segura nuestra infraestructura de gas y metano al actualizar las antiguas tuberías.

Estas son algunas de las luchas que estamos encabezando durante la Sesión Legislativa de este año. Sus opiniones y apoyo son importantes para el éxito de estas campañas y otras en nuestra comunidad. Espero trabajar con ustedes para mejorar el este de Harlem, el Barrio, el Upper East Side y el gran estado de Nueva York.

Me gustaría invitar a todos a mi Junta Anual de la Comunidad sobre el Presupuesto que tendrá lugar el 12 de marzo de 10:00 a.m. a 2:00 p.m., en la Escuela Silberman de Trabajo Social de la Universidad Hunter, en el 2180 de la 3^a Avenida. Daremos un resumen del Presupuesto del Estado de Nueva York y habrá invitados especiales expertos en importantes temas tales como salud, vivienda, ahorros para el retiro y transporte. Favor de someter cualquier opinión o pregunta que tengan sobre el presupuesto estatal a rrodriguez@assembly.state.ny.us o por Facebook y Twitter para que sea contestada durante el evento. ¡Espero verlos ahí!

Atentamente,

Robert J. Rodríguez

Community Events / Eventos de la comunidad



Intellectual and Developmental Disabilities Public Hearing Audiencia pública sobre discapacidades intelectuales y del desarrollo

In January, our office partnered up with NYS Senator Bill Perkins to have a public hearing aimed at assisting those with developmental disabilities. With many testifying on behalf of those who cannot always speak for themselves, many issues were brought to light in regards to budget cuts, service inadequacies, insufficient worker pay, and the future of those with debilitations.

There is the utmost need for proper living facilities as underfunding has left current residential facilities in deplorable conditions. Those who care for our disabled loved ones lack living wages, allowing for high turnover rates and lack of consistency within the home, a factor this population relies heavily on. These points, along with many others, will be brought to Albany and disseminated to our colleagues in the Legislature. Together, we will aim to create a viable plan for our budget and service providers as to solidify both funds and proper care for those affected by developmental disabilities.

As always, thank you for your participation and your activism on behalf of those who genuinely need our attention and action for their future survival. I will continue the fight to ensure that those that need our help the most are not forgotten.

En enero, nuestra oficina colaboró con el senador del estado de Nueva York Bill Perkins para auspiciar una audiencia pública para ayudar a aquellas personas con discapacidades del desarrollo. Con muchas personas testificando a favor de aquellos que no siempre pueden hablar por sí mismos, se dieron a conocer varios asuntos sobre los recortes presupuestales, deficiencia de los servicios, pago insuficiente para los trabajadores y el futuro de aquellas personas con condiciones debilitantes.

Hay una enorme necesidad de instalaciones apropiadas de vivienda debido a que la falta de financiamiento ha ocasionado que las instalaciones residenciales actuales estén en condiciones deplorables. Aquellas personas que cuidan a sus seres queridos con discapacidades no tienen los salarios apropiados, permitiendo los altos índices de rotación y la falta de consistencia dentro del hogar, un factor del que esta población depende mucho. Estos puntos, junto con muchos otros serán llevados a Albany y presentados a nuestros colegas en la Legislatura. Juntos trataremos de crear un plan viable para nuestro presupuesto y proveedores de servicios para solidificar ambos fondos y el cuidado adecuado de aquellas personas afectadas por las discapacidades del desarrollo.

Como siempre, les agradezco por su participación y por su activismo a favor de aquellas personas que genuinamente necesitan de nuestra atención y acción para sobrevivir a futuro. Continuaré luchando para asegurar que aquellas personas que más necesitan de nuestra ayuda no sean olvidadas.

Protecting Our People and Saving Our Infrastructure

Our gas pipelines are outdated, decaying, and dangerous. Almost half of all gas pipelines that were installed by Con Edison and National Grid are over 70 years old and installed with materials that eventually corrode and burst, endangering our lives. Gas leaks have caused severe fatalities across the country, including our community. I cannot forget the eight people that died here in East Harlem when a gas main that was leaking for years exploded.

The Aging and Leaking Pipeline Replacement Act (A.7965) will ensure that our gas and utility companies develop a strategic plan to replace pipeline across the State. We have held two hearings addressing the issue, and utilities are promising replacement in twenty years down from over forty years. While we recognize that companies such as Con Ed and National Grid are working to replace decaying pipeline, their current efforts are not enough. More needs to be done to guarantee that the process is completed in a timely manner and that we have sufficient trained and certified workers to finish the job right.

Proteger a nuestra gente y salvar nuestra infraestructura

Nuestras tuberías de gas son antiguas, no sirven y son peligrosas. Casi la mitad de todas las tuberías de gas que fueron instaladas por Con Edison y National Grid tienen más de 70 años, y fueron instaladas con materiales que eventualmente se corroen y se rompen, poniendo en peligro nuestras vidas. Las fugas de gas han causado varias muertes en todo el país, incluyendo a nuestra comunidad. No puedo olvidar a las ocho personas que murieron aquí en el este de Harlem cuando una tubería de gas que había tenido una fuga por años explotó.

La Ley para el Reemplazo de las Antiguas Tuberías con Fugas (A.7965) asegurará que nuestras compañías de gas y servicios públicos desarrollen planes estratégicos para reemplazar las tuberías en todo el estado. Hemos tenido dos audiencias abordando este asunto y las compañías de servicios públicos están prometiendo disminuir el tiempo de reemplazo de 40 a 20 años. Mientras que reconocemos que las compañías tales como Con Ed y National Grid están trabajando para reemplazar las tuberías inservibles, sus esfuerzos actuales no son suficientes. Se necesita hacer más para garantizar que se complete el proceso de una manera puntual y para tener suficientes trabajadores capacitados, y certificados que terminen bien el trabajo.

Assemblymember Rodriguez Announces Release of District School Technology Report

Although our society is becoming increasingly digitized, many schools lack the resources and practical skills to effectively integrate technology into their curricula. In East Harlem, the problem is particularly acute. Computer skills are an essential part to millions of current and future occupations, yet East Harlem district schools have only a small number of computers compared to the student bodies they serve. Similarly, the schools' security technologies are outdated and inadequate. Fortunately, New York citizens voted in favor of the Smart Schools Bond Act that authorized \$2 billion for the State, and almost \$800 million to improve technological infrastructure in the city's schools.

On February 18, 2016, our office released a report highlighting the needs of East Harlem students to ensure that our district receives at least \$18 million from this fund to begin addressing the technological disparity. We found that an overwhelming majority of school administrators believe that new technology would benefit student learning and that most teachers would use computers daily. We hope the New York City Department of Education takes this momentous opportunity to update East Harlem's technological infrastructure seriously, and increases efforts to get these resources into our schools immediately.

Our report, Uptown Upgrade, can be found at our website: <http://assembly.state.ny.us/mem/Robert-J-Rodriguez>.



El asambleísta Rodríguez anuncia la publicación del Informe de Tecnología del Distrito Escolar

Aunque nuestra sociedad está cada vez más digitalizada, muchas escuelas carecen de los recursos y de las destrezas prácticas para integrar efectivamente la tecnología en sus planes de estudio. En el este de Harlem el problema es particularmente serio. Las destrezas en la informática son parte importante de millones de planes de estudio actuales y ocupaciones futuras, pero en los distritos escolares del este de Harlem se cuenta con pocas computadoras para todo el cuerpo estudiantil que sirven. De igual manera, las seguridades tecnológicas de las escuelas son antiguas e inadecuadas. Afortunadamente, los ciudadanos de Nueva York votaron a favor de la Ley de Fondos para Escuelas Inteligentes autorizando dos mil millones de dólares para el estado y casi \$800 millones para mejorar la infraestructura tecnológica en las escuelas de la ciudad.

El 18 de febrero de 2016, nuestra oficina publicó un informe destacando las necesidades de los estudiantes del este de Harlem para asegurar que nuestro distrito reciba por lo menos \$18 millones de estos fondos para empezar a abordar la disparidad tecnológica. Descubrimos que una gran mayoría de administradores de escuelas creen que las nuevas tecnologías beneficiarían el aprendizaje de los estudiantes y que la mayoría de los maestros usarían computadoras a diario. Esperamos que el Departamento de Educación de la Ciudad de Nueva York tome en serio esta importante oportunidad para actualizar la infraestructura tecnológica del este de Harlem y aumentar los esfuerzos para conseguir estos recursos para nuestras escuelas inmediatamente.

Nuestro informe Uptown Upgrade está disponible en nuestro sitio Web: <http://assembly.state.ny.us/mem/Robert-J-Rodriguez>.

The Time is Now to Start Saving for Retirement Este es el momento para empezar a ahorrar para su retiro

Today's stagnant wages and rising rents have forced many New Yorkers into a precarious situation as they struggle to save for retirement. The majority of Americans nearing age 55 have saved less than \$30,000 for retirement and many more rely solely on insufficient social security payments for their future income. The reality is that without saving for retirement now, it is nearly impossible to maintain the lifestyle that you are accustomed today when you reach retirement age. For millennials, the future is even bleaker. A vast majority of New Yorkers aged 20-30 do not have access to retirement plans, such as pensions or 401(k)s, that may be matched with employer contributions. Many work for employers that offer no plans whatsoever. While most small businesses would love to offer their employees a retirement plan, the cost is too burdensome.

I have introduced legislation with Senator Savino that will directly help small businesses offer a retirement savings program for their employees. The Secure Choice Savings Program Act (A.8332a/S.6045a) will allow businesses with more than twenty-five employees to enter into automatic payroll deduction IRA. The Secure Choice Savings Program will provide New Yorkers who typically have challenges creating and using a retirement account an avenue to easy savings and a comfortable future after leaving the workforce.

El estancamiento actual de los salarios y el aumentante costo del alquiler han obligado a muchos neoyorquinos a vivir situaciones precarias mientras que tienen problemas para ahorrar para el retiro. La mayoría de los estadounidenses con aproximadamente 55 años de edad han ahorrado menos de \$30,000 para su retiro y muchos más dependen solamente de los insuficientes pagos del seguro social como su ingreso en el futuro. La realidad es que si usted no ahorra para el retiro le será casi imposible mantener el estilo de vida que está acostumbrado a tener cuando alcance la edad para retirarse. Para

la Generación del Milenio, el futuro es incluso más desalentador. Una gran mayoría de los neoyorquinos entre las edades de 20-30 años no tienen acceso a planes de retiro, tales como las pensiones o 401(k), que son contribuciones que pueden ser complementadas por el empleador. Muchos trabajan para empleadores que no ofrecen ningún plan. Aunque a muchos pequeños negocios les gustaría ofrecerles a sus empleados un plan de retiro, el costo es una gran carga.

He presentado legislación junto al senador Savino que ayudará directamente a los pequeños negocios a ofrecer un programa de ahorros para el retiro de sus empleados. La Ley del Programa de Opciones Seguras de Ahorro (A.8332a/S.6045a) les permitirá a los pequeños negocios con más de 25 empleados tener una deducción automática de nómina de las Juntas Individuales de la Jubilación (IRA, por sus siglas en inglés). El Programa de Opciones Seguras de Ahorro les proveerá a todos los neoyorquinos que típicamente tienen problemas para crear y usar una cuenta de retiro una oportunidad de ahorrar fácilmente y un futuro más cómodo después de dejar la fuerza laboral.



**Assemblyman
Robert J.
Rodriguez**

**Reports to
the People**

Winter 2016



2016 Annual Budget Town Hall Meeting Junta Anual de la Comunidad sobre el Presupuesto 2016

Hosted by Assembly Member Robert Rodriguez
Saturday, March 12th • 10: 00 a.m. – 2:00 p.m.

Silberman School of Social Work at Hunter College
218- 3rd Ave, New York, NY, 10035

We will be discussing this year's New York State budget and what it means for East Harlem

Auspiciada por el asambleísta Robert Rodríguez
Sábado 12 de marzo de 10:00 a.m. – 2:00 p.m.

Escuela de Trabajo Social Silberman de la Universidad Hunter

218 de la 3^a Ave., Nueva York, NY, 10035

Trataremos el presupuesto estatal de Nueva York de este año y lo que significa para el este de Harlem